

日本津村秀松著

關中馬凌甫譯

國民經濟學原論

清道人題



日本津村秀松著
關中馬凌甫譯

國民經濟學原論

清道人題



序

余友馬君凌甫。素嗜經濟之學。東游專治斯學六載餘。業益深造有得。每譚世界經濟競爭事。輒爲中國前途危。蓋有志於輸入學說以救時也久矣。近以所譯津村博士國民經濟學原論示余。余讀譯本竟。竊佩馬君之宿願。抑又悲吾國經濟學說之不振也。間嘗攷歐洲經濟學史。希臘羅馬尙矣。中世以降。重商重農。名哲代興。消英儒斯密亞丹。集前哲大成。開後賢先河。斯學乃鬱然成專科。氏之說遂爲英正宗派。厥後社會主義起於法。新舊歷史兩派踵於德。最近奧又因德派而折衷之。要之其學說由外籀而內籀。由內籀而復趨外籀。其主義由干涉而自繇。由自繇而又趨干涉。目今磅礴燦爛。如日中天。支流縱橫。若水演派。而其說之始盛。乃前今百六十餘年耳。東瀛三島。揚其餘波。計今亦不過三十餘年。然已著作如林。風靡全國。駸駸乎步武歐西矣。噫。何又進之銳耶。乃還以觀吾國。由唐虞迄周。二千餘年。稽其可信之典籍。所守者惟一重農主義。而窮則思變。管子重商。墨翟重工。衛文之惠工通商。白圭計然之善貨殖。雖書缺有間。而迹其所爲。非欲由農而進於工商耶。至若大學言生財分財。史漢貨殖平準食貨諸傳志。及散見于諸子百家者。大都與近世經濟學說相印符。片羽吉光。尤終古不能掩沒者也。乃由周迄今。又二千餘年矣。而續學都人士。所思惟者猶重農。國民所墨守者猶耕稼。甚或畜牧焉。吁。亦可傷已。夫社會之進化。由圖騰而宗法。而國家。而經濟之進化。因之由漁獵游牧而耕稼而農工商。此蓋如四時推行。其序不容紊。其機無或息也。而吾國獨濡滯遲迴。數千年如一日。何耶。毋亦學說不倡之咎歟。在昔閉關時。卽不必玉藏山。珠藏淵。然農服先疇。士食先德。一切保其舊狀。猶可生存。海通以還。歐美各挾其經濟政策以謀。

我。世界經濟競爭。今且以吾國爲中心。弱與強競。貧與富競。無學與有學者競。是猶稚子與烏雞角力。跛鼈與良驥競走也。徒見立仆耳。陶駒禹甸。行將爲東西列強經濟領域矣。英一八四司而埔印度。已爲前車之覆。況今羣雄競進。險象環生。視一昔墟印度。又不啻什百倍乎。嗚呼。值此經濟競爭劇烈之秋。國民猶懵然於經濟學說。其羣不競。豈待著龜哉。溯泰西經濟學說入中夏。以嚴譯斯密氏原宮爲始。著十稔以來。莘莘學子。究斯學者日加多。而彼邦鴻儒輩出。思潮翻發。又月異而不同。而總之新派。今方盛于東京。津村氏乃彼邦後起之傑。又嘗親學於柏林。則是書當亦斯學之後勁乎。今者吾國士夫。襲故者猶耕夫守株。趨新者亦多貧士算鹽。無學說以牖啓之。欲救敗難矣。然則馬君以是書輸國人。微特三益之艾。抑又朝夕之水火救藥歟。

民國四年十二月

康寄遠識於滬濱

弁言

夫經濟競爭之急。莫過於今日。而今日經濟競爭之焦點。集注於吾國。溯自海通以來。哲人挾帝國主義。投資移民。經營吾國實業。而攫取利權以去者。殆不知凡幾。而其豪商巨賈。販運製成之熟貨。高價售之吾民。以廉價易吾生貨以去者。更不知凡幾。試一稽海關貿易表。輸入之巨。漏卮之深。誠令人目驚心悸。而不能自已。嗟乎危矣。吾爲此懼。

夫吾國土地之大。人口之衆。甲於全球。顧何以產業不發達。而國中通商大埠。盡爲外人銷售貨物之尾閥。此何以故。夷狄歐美經濟界之趨勢。自十九世紀以來。交通機關。六通四闢。技術機械。又日新月異。而歲不同。於是經濟界一面促起組織之分化。一面又致經營之集中。舊日一人所操之業。今則分任於數人或數十人之手。而舊日一種獨立營業。今則消納於共同經營之一部。曰托辣斯。曰加迭爾。資本動以數十百億計。合併同業。輒以數百間。資本既充。經營自易。而工業品之生產。又支配於報酬漸增之理法。規模愈大。生產費愈廉。大企業者因此益得享長袖善舞之樂。資本萬能主義。在歐美遂成唯一無二之問題。乃遂以觀諸吾國。事事適與人相反。以言生產。業農者墨守成法。新式機械未悉也。業工者手事操作。固猶在中世手工製造時代也。以言交易。則信用不發達。金融機關不完備。固猶然未脫貨幣交易時代也。至於企業。非惟托辣斯加迭爾等大規模之組織。爲吾民夢想所不及。卽凡號稱稍大之企業。其非爲外資所經營者。亦如鳳毛麟角。渺乎不可得。噫。傷已。夫他人之憂。在資本之無所投。而我則迫於事勢。無資不他國勞働者。痛恨資本家之專制。吾國勞働者。惟苦無大資本家經營。

大事業以爲糊口之途。是吾國經濟問題。非分配問題。生產問題也。非排斥資本問題。獎勵資本問題也。昧者不察。動欲引社會主義以適用於吾國。是飲鴆以自斃也。烏乎可。

近年以來。吾國士大夫。已皆知注重實業而講求經濟之必要矣。然創事者折閱虧損。破產相尋。提倡者暗於潮流。鮮知大勢。然則普及經濟智識。使人皆知經濟上之新思潮。與夫各國經濟界之新趨勢。固爲今日刻不容緩之舉。問膏潤經濟思想進化之跡。迄今凡三變。一見於經濟主義。一見於研究方法。

所謂經濟主義之變動者。由干涉而自由。由自由而又趨於干涉也。中世以前。國家主義。尙未發達。個人與社會。殆無密切關係。自封建制度破產後。國權集於中央。同費責之人民。國家財政及國民經濟二大問題。合而爲一。而經濟始有研究之價值。重商主義。赫然遂露頭角。鼓吹拜金思想。政治家和之。勵行干涉政策。獎勵輸出。限制輸入。其究也。一弊叢生。民不堪命。重農主義。應運而興。排干涉而主放任。輕商賈而重農業。繼經英國學派之修飾。而經濟上之自由主義。遂傳播於一時。然其結果。又產出今日經濟界資本勞働兩階級。資本家累世安佚。而愈富。勞働者終歲勤動。而不免於貧。憤時嫉俗之士。本其救世之苦衷。又復言自由而主干涉。以爲貧民罔阨。病在分配不均。而致病之源。則在自由競爭與私有財產。今欲剷除貧富階級。非限制自由競爭。破壞私有財產。弗克濟厥事。是曰社會主義。綜其收策之綱要。約有三端。曰資本土地之公有。曰生產事業之官營。曰依分配上之正義。由共同機關。分配收入於人民。要其目的。惟在使分配之公平。以期維持人類財產上之平等而已。然苟一行之。又適足爲文明退步之具。而人類之自由。恐消滅無餘。蓋政府之施設。其爲一般公共利益者固多。然舉一

切事業。盡委諸政府。是與少數人以生殺予奪之權。一般人民之生命財產。悉爲此少數人所掌握。設有不逞之徒。盤踞共同機關之地位。其危險何可勝言。此社會改良政策。所由代社會主義而爲現今各國所採用。即凡競爭的企業。一任私人自由經營。惟獨占的企業。則歸國家直接管理。是一面矯自由主義之弊。一而又爲社會主義之漸也。

所謂研究方法之變動者。由演繹而歸納。由歸納而復趨於演繹也。正統學派以前。無所謂經濟學。即無所謂研究法。自亞丹斯密依據經濟上重要之事實。建設抽象的原則而成經濟之學。正統學派之學者。遂專用演繹的研究法。由小以推大。藉一以例百。執其所已信之前提。徵驗無窮之萬學。而經濟學乃不啻爲純粹演繹之科學。理論雖精。實驗殆未之見。固有適合於實際情狀者。亦其偶然耳。研究法之不完全。稍治斯學者。類能知之。然當時所以專用其法者。亦有自然之數存。夫經濟學研究之對象。錯綜變化。繁複龐雜。當學科尙未獨立之初。使不以論理上之研究。粗示理法之大略。俾學者有所適從。則經濟學永無自成系統之一日。惟系統既立。自當更求精密。非用歸納的研究。終屬空想多而實用少。於是。有反對演繹而專主歸納的研究法之歷史派。勃興於德國。謂世無絕對之經濟策。惟相對者則有之。蓋社會情態。隨時變遷。因地異致。所謂善惡。皆莫不爲相對的。故自由貿易。不必爲盡善。保護貿易。亦未必爲不善。必就時代與地方之情勢。有所徵求。而後於兩政策之善否。始有所推定。即國家工業發萌時代。自由貿易宜。幼稚時代。保護貿易宜。至於發達時代。則自由貿易又宜。是此派依歸納的研究所主張之相對的經濟理法也。屬於此派之學者。德國最多。近則英美亦頗盛。然其中又分兩派。曰溫

和派。曰極端派。前者主演繹歸納並用。以華古納爲中堅。後者則專主歸納。辭靡並其領袖也。

夫學問窮極之目的。在於闡明學理。非徒蒐集歷史的統計的事實而爲汎漫無極之紀錄已也。徒事演繹。固近蹈空。專尚歸納。亦無統系。歸納之後。不可不更用演繹。又其理之所必然。是以反對歷史派而主張新演繹法者。又有兩派之發生。一爲『數理學派』。一爲『心理學派』。前者以數理的關係。推演經濟的理法。英之臚朋司馬夏爾。美之斐夏。德之高森。伊之潘達留尼。皆極力主張之。後者又稱澳大利派。其研究之最可觀者爲價值論。限界效用說。卽其立論之關鍵也。此派之創設者爲勉格爾。次則有威塞爾。馬賓威爾。今在英美及歐陸諸國。勢力漸盛。異日於經濟發達之前途。必能有偉大之效果。然則澳大利派者。完結歷史派。藉其所供獻之材料。推陳出新。爲經濟學將開一新紀元者也。

近窺日本經濟學說之輸入。實在明治維新後。福澤田口天野諸氏。其先登也。數十年來。學術日進。而經濟方面。尤若河出龍門。一瀉千里。學者如鯽。著書如林。若福田德三。若田島錦治。若金井山崎。若堀江諸氏。或鼓吹澳派。或提倡德說。或主自由主義。或主干涉主義。每一問題發生。聚訟者不下數十名家。津村博士乃東邦後起之傑。而新派之泰斗也。其著國民經濟學原論。固治英德澳各派於一爐。並折衷日本諸耆宿之說。系統的發揮而闡明之。氏書一出。彼邦人士。推爲空前名著。近又讀其訂正增補之本。較舊版更爲詳盡。爰急懷鉛握槊。遂譯以貢諸國人。亦猶是獻芹獻曝之意。若以語於述作之林。則余小子夫何敢。時民國四年乙卯十二月馬凌甫識於江戶客次。

國民經濟學原論目次

第一編 總論

一四六

緒言

一

第一章 慾望

一一一〇

第一節 慾望之概念

二

第二節 慾望之種類

二

第二章 財

一一二二

第一節 物及物之種類

一一

第二節 自由物與經濟物

一三

第三節 經濟物與非經濟物

一六

第四節 財之意義

一七

第五節 財之種類

二〇

第六節 財之效用及價值

二一

第三章 經濟行爲……………二二—二七

第一節 經濟行爲之概念……………二三

第二節 經濟行爲之種類……………二四

第四章 經 濟……………二八—三五

第一節 經濟之意義……………二八

第二節 經濟之組織……………二九

第三節 經濟之種類……………三〇

第四節 國民經濟與國民經濟學……………三一

第五章 經濟之發達……………三六—四六

第一節 經濟發達之史的研究……………三六

第二節 三時代之比較研究……………四〇

第二編 國民經濟發達要件論……………四七—一五六

緒 言……………四七

第六章 天然……………四九—五八

第一節 天然之意義……………四九

第二節 天然與國民經濟……………四九

第三節 天然力與人力……………五五

第七章 人口……………五九—一一九

第一節 概論……………五九

第二節 人口增減之原因……………七四

第一款 緒論……………七四

第二款 出產……………七六

第三款 死亡……………八六

第四款 經移住及來住……………八九

第三節 關於人口問題之學說……………九七

第一款 馬爾薩斯以前之人口論……………九七

第二款 馬爾薩斯之人口論……………九九

第三款	馬爾薩斯人口論之批評	一〇一
-----	------------	-----

第四款	克利之人口論	一〇九
-----	--------	-----

第四節	人口增減之可否	一一〇
-----	---------	-----

第八章	國家	一二〇—一五六
-----	----	---------

第一節	法制與經濟	一二〇
-----	-------	-----

第二節	私有財產制度	一二四
-----	--------	-----

第一款	所有權之概念	一二四
-----	--------	-----

第二款	所有權之發生	一二八
-----	--------	-----

第三款	私有財產制度之利害	一三六
-----	-----------	-----

第三節	繼承權	一四〇
-----	-----	-----

第四節	自由競爭	一四三
-----	------	-----

第一款	自由競爭之概念	一四三
-----	---------	-----

第二款	自由競爭之利害	一四七
-----	---------	-----

第三款	自由競爭與獨占	一五二
-----	---------	-----

第二編 生產論……………一五七—三三四

緒言……………一五七

第九章 生產……………一五八—一七二

第一節 生產之概念……………一五八

第二節 生產與營利……………一五九

第三節 生產與不生產……………一六三

第四節 生產之要素……………一六八

第十章 土地……………一七三—一八五

第一 土地之意義……………一七三

第二 土地之性質……………一七四

第三 土地報酬漸減之法則……………一七八

第十一章 勞動……………一八六—二〇五

第一節 勞動之概念……………一八六

第二節 勞動之種類……………一八七

第三節 勞働之多寡	一九〇
-----------	-----

第一款 勞働力之多寡	一九一
------------	-----

第二款 勞働心之多寡	一九七
------------	-----

第三款 勞働與生活	二〇三
-----------	-----

第十二章 勞働之調和	二〇六—二二四
------------	---------

第一節 勞働調和之意義	二〇六
-------------	-----

第二節 勞働調和之種類	二〇七
-------------	-----

第三節 分業	二一一
--------	-----

第一款 分業之意義及種類	二一一
--------------	-----

第二款 分業之利害	二二七
-----------	-----

第三款 分業之範圍與集業	二三一
--------------	-----

第十三章 資本	二二五—二四八
---------	---------

第一節 資本之意義	二二五
-----------	-----

第二節 資本之種類	二三四
-----------	-----

第三節 資本之構成·····	二四〇
----------------	-----

第一款 資本構成之原因·····	二四〇
------------------	-----

第二款 資本構成之大小·····	二四三
------------------	-----

第十四章 技 術·····	二四九—二六三
---------------	---------

第一節 技術之概念·····	二四九
----------------	-----

第二節 機械之利害·····	二五二
----------------	-----

第三節 機械之使用·····	二五七
----------------	-----

第十五章 企 業·····	二六一—二三四
---------------	---------

第一節 企業之概念·····	二六一
----------------	-----

第二節 企業之種類·····	二六五
----------------	-----

第一款 大企業與小企業·····	二六五
------------------	-----

第二款 公企業與私企業·····	二七一
------------------	-----

第三款 個人企業與共同企業·····	二七三
--------------------	-----

第三節 組合企業·····	二七七
---------------	-----

第四節 公司企業·····	二九一
---------------	-----

第五節 結合企業·····	二〇二
---------------	-----

第一款 結合企業之意義·····	二〇二
------------------	-----

第二款 加迭爾之種類·····	二〇五
-----------------	-----

第三款 加迭爾之利害·····	三一二
-----------------	-----

第四款 托辣斯之組織·····	三一五
-----------------	-----

第五款 托辣斯之利害·····	三一九
-----------------	-----

第六款 加迭爾及托辣斯之發生與發達·····	三二五
------------------------	-----

第四編 交易論·····	三三五—六一〇
--------------	---------

緒言·····	三三五
---------	-----

第十六章 交易·····	三三六—三六八
--------------	---------

第一節 交易之意義·····	三三六
----------------	-----

第二節 交易之起因·····	三三六
----------------	-----

第三節 交易之障礙·····	三三九
----------------	-----

第四節 交易之機關	三四四
第一款 度量衡	三四四
第二款 交通機關	三四七
第三款 商業	三五二
第四款 市場	三五五
第十七章 價值	三六九—三九二
第一節 價值之起因	三六九
第二節 價值之意義	三七二
第三節 限界效用說	三七五
第四節 限界價值說	三七八
第五節 價值之種類	三八二
第一款 使用價值與交換價值	三八二
第二款 主觀價值與客觀價值	三八六
第三款 個人價值與社會價值	三八七
第六節 價值與價格	三八九